

ДИРЕКТИВА НА СЪВЕТА

от 29 юни 1976 година

за изменение на Директива 73/239/ЕИО относно съгласуването на законовите, подзаконови и административни разпоредби относно започването и упражняването на пряка застрахователна дейност, различна от животозастраховане

(76/580/ЕИО)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската икономическа общност, и по-специално член 57, параграф 2 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като взе предвид становището на Европейския парламент¹,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет²,

като има предвид, че Директива 73/239/ЕИО на Съвета от 24 юли 1973 г. относно съгласуването на законовите, подзаконови и административни разпоредби относно започването и упражняването на пряка застрахователна дейност, различна от животозастраховане³, целяща улесняване на започването и упражняването на посочената дейност, премахна някои различия между националните законодателства; като има предвид, че тя гарантира достатъчна защита за застрахованите и за трети страни във всички държави-членки, като същевременно съгласува по-конкретно разпоредбите относно финансовите гаранции, които се изискват от застрахователните предприятия;

като има предвид, че съгласно тази директива минималният гаранционен фонд, който всяка държава-членка изисква от всички застрахователни предприятия, чието главно управление се намира на нейна територия, не може да бъде по-малък от определени суми, изразени в директивата в разчетни единици;

като има предвид, че разчетната единица се посочва и с цел да се определи сумата на вноската при някои от посочените по-долу взаимноспомогателни дружества, за които не се прилага директивата;

като има предвид, че по смисъла на споменатата директива “разчетна единица” означава единицата, определена в член 4 от Протокола за Устава на Европейската инвестиционна банка; като има предвид, че въз основа на това определение превръщането на споменатите в директивата суми в национални валути би могло да доведе до нарушаване на конкуренцията между предприятията, чиито главни управления се намират на териториите на различни държави-членки;

¹ ОВ, бр. С 28, 9.2.1976 г., стр. 16.

² ОВ, бр. С 35, 16.2.1976 г., стр. 17.

³ ОВ, бр. L 228, 16.8.1973 г., стр. 3.

като има предвид, че на 21 април 1975 г. с Решение 75/250/ЕИО⁴ Съветът определи европейска разчетна единица, представляваща средното аритметично на всички промени в стойността на валутите на държавите-членки; като има предвид, че курсът за превръщане на всяка валута спрямо тази разчетна единица се определя автоматично според ежедневните котировки на валутните пазари; като има предвид, че използването на тази европейска разчетна единица поставя застрахователните предприятия при едни и същи конкурентни условия;

като има предвид, че член 4 от гореспоменатия Протокол търпи редакция; като има предвид, че съгласно Решението на Съвета на гуверньорите на ЕИБ от 18 март 1975 г. Банката използва европейската разчетна единица, определена с Решение 75/250/ЕИО на Съвета;

като има предвид, че в по-скорошен план, на 18 декември 1975 г., с Решение № 3289/75/ЕОБС⁵, с единодушното официално съгласие на Съвета Комисията възприе тази европейска разчетна единица при прилагането на Договора за създаване на Европейската общност за въглища и стомана;

като има предвид, че стойността на европейската разчетна единица във всяка от валутите на държавите-членки се определя ежедневно, и като има предвид, че трябва да се определя и референтна дата за използването ѝ при прилагането на настоящата директива;

като има предвид все пак, че в някои държави-членки въвеждането на европейската разчетна единица би довело до намаление в национална валута на сумите, които са изразени в директивата в разчетни единици; като има предвид, че такова намаление би довело до съответно намаление на сега осигурената защитата на застрахованите лица чрез минималния гаранционен фонд; като има предвид, че споменатите суми следва да се преразглеждат на всеки две години; като има предвид, че в резултат на това преразглеждане, въпросните суми вероятно ще бъдат променяни; като има предвид, че в някои държави-членки намалението на сумите, изразени в национална валута, биха могли при тези условия бързо да бъдат последвани от по-нататъшни промени в тези държави; като има предвид, че прилагането на тези последващи мерки би създавало трудности за предприятията и за надзорните органи; като има предвид, че поради това до преразглеждането на определените в Директива 73/239/ЕИО суми, тези суми следва да се задържат на равнището, до което са достигнали въз основа на приложимия преди въвеждането на европейската разчетна единица курс на превръщане, ако то е по-високо от равнището на европейската разчетна единица;

като има предвид, че промените в икономическото и валутно състояние на Общността дават основание за редовен преглед на последните суми,

ПРИЕ НАСТОЯЩАТА ДИРЕКТИВА:

Член 1

1. Текстът на член 5, а) от Директива 73/239/ЕИО се заменя със следния текст:

⁴ ОВ, бр. L 104, 24.4.1975 г., стр. 35.

⁵ ОВ, бр. L 327, 19.12.1975 г., стр. 4.

"а) Разчетна единица означава европейската разчетна единица (ЕРЕ), съгласно определението в Решение 3289/75/ЕОВС⁶ на Комисията. Навсякъде, където в настоящата директива се посочва разчетната единица, стойност в националната валута, която трябва да бъде превърната, считано от 31 декември всяка година, е стойността през последния ден на предходния месец октомври, за който във всички валути на Общността са налице превърнати в ЕРЕ стойности;"

2. На страницата, на която фигурира член 5 от Директива 73/239/ЕИО, се добавя следната бележка под линия:

"(1) ОВ, бр. L 327, 19.12.1975 г., стр. 4."

Член 2

Като преходна мярка, и докато сумите, които са изразени в разчетни единици в Директива 73/239/ЕИО, бъдат за първи път изменени, изразените в национална валута суми за превръщане в разчетни единици, съгласно определението в член 5, а), не могат да бъдат по-ниски от получените чрез прилагането на курса на превръщане, приложим за разчетната единица преди приемането на настоящата директива.

Член 3

На всеки три години, по предложение на Комисията, Съветът преразглежда и при необходимост, изменя сумите, изразени в Директива 73/239/ЕИО в разчетни единици, като отчита промените в икономическото и валутното състояние на Общността.

Член 4

Измененията в съответствие с настоящата директива национални разпоредби се прилагат от 31 декември 1976 г.

Член 5

Настоящата директива е адресирана до държавите-членки.

Съставено в Люксембург на 29 юни 1976 г.

За Съвета

Председател

G. THORN

⁶ ОВ, бр. L 327, 19.12.1975 г., стр. 4